



Esp. kodea: 2023KKAR0002
Titularra: KULTURA SAILA

Gaia: Inauteriak 2024. Kartel lehiaketa

INAUTERIAK 2024; KARTEL LEHIAKETARAKO ARAUAK

1. Lehiaketa honetan edozein pertsonak parte hartu dezake, baldin eta erroldatuta badago Debagoieneko eskualdeko udalerrietak batean edo Aramaioko udalerrian, deialdi hau udalaren web orrian argitaratu baino lehen.
2. Eskuz egindako kartelen neurriak 50 x 70 zentimetrotakoak izango dira. Euskarri informatikoan (Pen Drive edo CDan) aurkezten dutenek gutxienez Din A3 tamainako paperean ere inprimatuta ekarri beharko dute.
3. Formatuak, nahitaez bertikala izan behar du.
4. Teknika librea izango da.
5. Obrak originalak izango dira
6. Kartelek derrigorrez testu hau izan beharko dute: 2024 INAUTERIAK ARRASATE.
7. Jai horren ezaugarriren bat jaso eta adierazi beharko da.
8. Irabazleak 400 €ko saria jasoko du (kopuru honi PFEZen atxikipena aplikatuko zaio).
9. Egoki ikusten bada, aurkeztutako kartel guztiekin erakusketa bat egin ahal izango da.
10. Egilearen nortasuna azaldu gabe eta atzealdean lema bat duela aurkeztu behar dira kartelak. Horrekin batera, sobre itxi batean lema bera eta egilearen datuak adieraziko dira.
11. Kartelak behar bezala babestuta aurkeztuko dira, euskarri gogor batekin, hondatu ez daitezen.
12. Kartelak 2024ko urtarrilaren 20a, 13:00ak baino lehen, BAZera (Biztanleen Arreta Zerbitzua) eraman behar dira.
13. Epaimahaiaren eraketa erabakia ematen den egun berean emango da ezagutzera.
14. Epaimahaiaren erabakia aldaezina izango da, eta saririk ez emateko aukera izango du, mailarik ez balego.
15. Epaimahaiaren ahalmenak: Epaimahaiak lehiaketatik kanpo utz ditzake ezaugarri hauek izan ditzaketen lanak:
 - Autorea nor den zalantzan dagoenean.
 - Pertsonen duintasunaren aurka doazenean edo errespetuzkoak ez diren mezuak dituztenean.
 - Irudi sexistak, arrazistak edo LGTBI fobikoak daudenean.
 - Beste obra batzuen plagiotzat hartzen dituenak eta plagiotzat jo ez arren beste obra batzuetan inspiratutakoak izanik eta haien dituzten berdintasunez epaimahai jabeturik, originaltasunik ez dutela erabakitzetan duenean.
16. Saritzen den lana Udalaren esku gelditzen da. Kaleratzeko eskubidea izango du. Udalak jendaurreko komunikazioako, kopiatzeko eta banatzeko eskubideak ere eskuratuko ditu; eskubide horiek Udalarenak baino ez dira izango.

Kodea	BQ23/00010	Udala	Arrasate/Mondragón	
CUDO	000.0055.AAAA0TC4.H.pKHW			
URL	https://uzt.gipuzkoa.eus/PortalV/r/eu/55/AAAA0TC4H.pKHW			
Dokumentu hau elektronikoki sinatu da. Honen balioa egiazatzeko, sartu zaitez webgunean edo irakurri ezazu QR irudia.				



Esp. kodea: 2023KKAR0002
Titularra: KULTURA SAILA

Gaia: Inauteriak 2024. Kartel lehiaketa

17. Saritu gabe geratu diren lanak, erakusketa eginez gero, azkeneko egunetik hasi eta 30 eguneko epean jaso ahal izango dira. Epea amaitu ondoren egileek jaso ez baditzte, aintzakotzat hartzen ez dituztela pentsatuko da eta Udalak horietaz libreki baliatu ahal izango du, eta ez da onartuko erreklamazio edo indemnizazio eskubiderik.
18. Kartelak teknika aldetik tonalitate-aldaketaren bat edo beste beharko balu hobeto inprimatzeko, epaimaihaiak aldaketok agindu ahal izango ditu, egileari aldez aurretik galdeztuta eta berarekin lankidetzan. Ordenagailuz eginez gero, irabazleak kartela euskarri informatikoan aurkeztu beharko du inprimatuko den tamainan (70 cm x 50 cm).
19. Oinarri hauek, Udaletxeko iragartokian ikusgai egongo dira, baita Udaleko Web orrian ere (www.arrasate.eus).
20. Lehiaketa honetan parte hartzeak oinarri hauek onartzea suposatzen du.

BASES PARA EL CONCURSO DE CARTELES CARNAVAL 2024

1. En este concurso podrá tomar parte cualquier persona empadronada en alguno de los municipios del Valle del Alto Deba y Aramaiona, con anterioridad a la publicación en la web del Ayuntamiento de esta convocatoria.
2. Las medidas de los carteles hechos a mano serán de 50 x 70 centímetros. Los presentados en soporte informático (Pendrive o CD), deberán también presentarse impresos en tamaño Din A3 como mínimo.
3. El formato deberá ser necesariamente vertical.
4. La técnica será libre.
5. Las obras deberán ser originales.
6. Los carteles deberán contener necesariamente el siguiente texto: 2024 INAUTERIAK ARRASATE.
7. Los participantes, deberán recoger y representar alguna característica de la fiesta.
8. El ganador recibirá un premio de 400 euros (esta cantidad está sujeta a la retención del IRPF).
9. En caso de considerarse oportuno, se podrá hacer una exposición con todos los carteles presentados.
10. Los carteles deberán presentarse sin identificación del autor y con un lema en la parte posterior. Adjunto y en sobre cerrado, se presentará el mismo lema y los datos del autor.
11. Los trabajos deberán ser presentados convenientemente en vueltos y en soporte rígido para evitar desperfectos.
12. Los carteles se enviarán antes de las 13:00 del 20 de enero de 2024 al BAZ, Servicio de atención al público del Ayuntamiento.
13. La constitución del jurado se dará a conocer el mismo día de su constitución.
14. El fallo del jurado será inapelable y podrá asimismo declarar el concurso desierto si cree que el nivel de los trabajos presentados no alcanza el mínimo exigible.
15. Facultades del Jurado: El jurado podrá descalificar, en cualquier momento en el proceso de selección, todos aquellos trabajos en los que concurra alguna de las siguientes circunstancias:

Kodea	BQ23/00010	Udala	Arrasate/Mondragón	
CUDO	000.0055.AAAA0TC4.H.pKHW			
URL	https://uzt.gipuzkoa.eus/PortalV/r/eu/55/AAAA0TC4H.pKHW			

Dokumentu hau elektronikoki sinatu da. Honen balioa egiazatzeko, sartu zaitez webgunean edo irakurri ezazu QR irudia.



Esp. kodea: 2023KKAR0002
Titularra: KULTURA SAILA

Gaia: Inauteriak 2024. Kartel lehiaketa

- Los de autoría dudosa.
- Los que atenten contra la dignidad de las personas y contengan mensajes no respetuosos.
- Los que tengan imágenes sexistas, racistas o LGTBI fóbicos.
- Los que considere que constituyan plagio de otras obras y los que sin poder considerarse como tal supongan una imitación, estén inspirados en otras obras o coincidan con ellas de tal forma que, una vez conocidas por el jurado tales circunstancias, le den motivo a decidir que les faltan méritos de originalidad.

16. La obra premiada quedará en posesión del Ayuntamiento quien se reserva el derecho de publicación, considerándose además cedidos por el autor los derechos de explotación sobre dicho cartel en las modalidades de reproducción, distribución y comunicación públicas; todo ello con carácter exclusivo y a favor del Ayuntamiento.
17. Las obras no premiadas podrán recogerse a partir del último día de la exposición, en su caso, y durante un plazo de TREINTA DIAS. Si en este plazo no se pasaran a recoger las obras, el Ayuntamiento podrá decidir libremente sobre su destino sin admitirse ningún tipo de reclamación. El Ayuntamiento no se hará responsable de los daños que puedan recibir los materiales entregados como consecuencia de su transporte, manipulación, exposición, almacenaje o similar.
18. Obra ganadora: Si la ejecución técnica del cartel requiriése alguna modificación de las tonalidades para su mejor impresión, el Jurado podrá imponer dicha variación, previa consulta y en colaboración con su autor/a. En el caso de que la obra ganadora se hubiera realizado con ordenador, su autor/a deberá facilitar el soporte informático del cartel al tamaño en el que se imprimirá (70 cm x 50 cm).
19. Las presentes bases serán objeto de exposición pública en el tablón de anuncios del Ayuntamiento y también en su página Web (www.arrasate.eus).
20. La participación en este concurso supone la aceptación de estas bases.

KULTURA PROGRAMATZAILEA

Kodea	BQ23/00010	Udala	Arrasate/Mondragón	
CUDO	000.0055.AAAA0TC4.H.pKHW			
URL	https://uzt.gipuzkoa.eus/PortalV/r/eu/55/AAAA0TC4H.pKHW			
Dokumentu hau elektronikoki sinatu da. Honen balioa egiazatzeko, sartu zaitez webgunean edo irakurri ezazu QR irudia.				